ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
Фонд № Р-7641
Опис № 23
Архівний № 196

Управління СБУ
по Сумській області

фотографическое

ДЕЛО

№ 55930

Городищук

Прона Степановна

(Ефросинья)

Начато 31 августа 1945 г.

Окончено 21 января 1948 г.

На 8 листах

ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
Фонд № Р-7641
Опис № 23
Архівний № 196

рия. Ни история, как наша. Социалистическая Россия с её армией и её народом превзошла по силе фашистскую Германию. Несмотря на самые суровые испытания войны, советское государство никогда не было таким прочным и незыблемым, как теперь.

Советский строй дал нашему народу силы, чтобы отстоять независимость Родины в борьбе с иноземными захватчиками в 1918—1920 годах. Великие и непреоборимые силы, почерпнутые Красной Армией и советским народом в социалистическом строе, спасли наше отечество от покорения и гибели теперь, в борьбе с гитлеровской Германией.

Наша победа над Германией была подготовлена всем ходом социалистического строительства в нашей стране, прозорливой политикой и направляющей силой партии Ленина—Сталина. Она явилась результатом двадцатипятилетних трудов братской семьи народов СССР по социалистическому переустройству страны, по созданию могучей индустриальной и колхозной державы. Она есть результат ликвидации вековой технической и культурной отсталости России — всемирно-исторической победы социализма, достигнутой под руководством партии, благодаря героизму и самоотверженности народа, благодаря животворному советскому патриотизму, наполнявшему нас верой и силой в борьбе за правое дело.

Советский строй, оказавшийся лучшей формой организации экономического и культурного под'ёма страны в годы мирного социалистического строительства, лучшей формой мобилизации всех сил народа на отпор врагу в военное время, теперь, после окончания войны в Европе, раскрывает величайшие возможности для нового под'ёма военной и экономической мощи нашей Родины.

В условиях войны, в результате героических усилий народа, вдохновляемого и

и отстояли в четырехлетней кровавой борьбе. Сильное советское государство является оплотом безопасности нашего народа.

Ещё выше поднять мощь советского государства — значит и дальше крепить социалистическую экономику, основу нашего могущества как в период войны, так и в мирное время. Новый под'ём социалистической экономики обеспечит благополучие нашего народа, его оборонную мощь, рост культуры и благосостояния трудящихся масс.

Ещё выше поднять мощь нашего государства—значит беречь, как зеницу ока, свою Красную Армию, обеспечивать непрерывное совершенствование вооружённой защитницы наших великих завоеваний. Красная Армия дала немецким захватчикам предметный урок. Сильная современная армия, закалённая в боях с врагом, нужна нашему государству для выполнения его функции военной защиты страны от нападений извне, для борьбы за сохранение мира во всем мире.

Дальнейшее поднятие мощи нашей страны требует быстрой ликвидации последствий хозяйничанья немецких разбойников на советской земле. Великим призывом к народу служат слова товарища Сталина о залечивании ран, нанесённых войной. Это значит, прежде всего, полностью восстановить угольный Донбасс, металлургию Юга, транспорт и энергетику освобождённых районов, машиностроение Ленинграда и Украины, достигнуть, а затем перешагнуть через довоенный уровень промышленного и сельскохозяйственного производства на территории, очищенной от немецких оккупантов. Восстановление разрушенного хозяйства — дело всей страны. Высокие темпы восстановительных работ помогут новому под'ёму всех отраслей тяжёлой и лёгкой промышленности, увеличению выпуска средств производства, товаров широкого потребления и продуктов питания.

Задачи дальнейшего под'ёма мощи нашего

О присвоении звания Героя Со

За образцовое выполнение боевых з
на фронте борьбы с немецкими захватчи
при этом отвагу и геройство присвоить зв
Союза с вручением ордена **Ленина** и меда

1. Полковнику **Амвросову** Ивану Проко
2. Старшему лейтенанту **Большакову** С
3. Старшему сержанту **Бондарь** Владими

Москва, Кремль. 23 мая 1945 года.

Указ

О награждении ор генера

За умелое и мужественное руководство боевыми операциями и за достигнутые в результате этих операций успехи в боях с немецко-фашистскими захватчиками наградить

ОРДЕНОМ СУВОРОВА I СТЕПЕНИ

1. Гвардии генерал-лейтенанта **Гастилович** Антона Иосифовича.
2. Генерал-полковника **Гречко** Андрея Антоновича.
3. Генерала армии **Еременко** Андрея Ивановича.
4. Генерал-лейтенанта авиации **Жданова** Василия Николаевича.
5. Генерал-лейтенанта артиллерии **Кариофилли** Георгия Спиридоновича.
6. Генерал-майора **Мельникова** Ивана Ивановича.
7. Генерал-полковника **Мехлиса** Льва Захаровича.
8. Генерал-полковника **Москаленко** Кирилла Семеновича.
9. Генерал-полковника **Сандалова** Леонида Михайловича.

ОРДЕНОМ КУТУЗОВА I СТЕПЕНИ

на полях колхозов

еннем севе. В культбригадах — артисты еатра драмы, театра музыкальной комедии Воронежской филармонии. В колхозы выхал также театр кукол.

КО СТРОК

КАЛУГА. В деревне Освище, Спас-Деменского района, Калужской области, живет колхозник Ефим Клюйков 1835 года рождения. В январе текущего года ему исполнилось 110 лет. Он здоров, хорошо видит и работает в колхозе.

* * *

ВИЛЬНЮС. На реке Вилия открылось пассажирское движение. Комфортабельные речные трамваи «Комсомолец» и «Карлик» связывают столицу с дачными местами и пригородом Турнишки. Началось пассажирское движение речных трамваев и в Каунасе, по реке Неман.



дами.

— Я для них, кровных, — говорит Ульяна, — три года водку в сундуке берегу. Когда вернутся, я уж их попотчую, родных.

У 70-летнего Василия Ивановича Дрижжа три сына в Красной Армии. Все они награждены орденами.

— Вернутся они домой и покажут мне свои награды, — говорит старик. — А я тоже не лыком шит. Покажу им четыре грамоты, которые получил за хорошую работу.

Колхозники говорят о машинах, которых снова будет вдоволь, о постройке гидроэлектростанции, об электродойке. Но чаще всего колхозники говорят об урожае.

— Ведь подумайте только, какую победу одержали наши фронтовики! — говорит Петр Своевольнов. — В ответ на историческую победу мы обязаны невиданный урожай отвоевать у земли.

Когда на собрании было зачитано обращение товарища Сталина к народу, колхозники поклялись удвоить, утроить силы, но вырастить и собрать для страны много хлеба — больше, чем в прошлые годы.

Председатель колхоза зовёт меня:

— Поднимитесь на курган. Всё, что видно кругом, то наши поля, то хлеб.

С высокого степного кургана далеко видны зеленеющие поля — картина, так волнующая сердце хлебороба.

— Это что! — спохватывается председатель. — Скоро эта картина пополнится новыми красками. На поля колхоза выйдут, как раньше, мощные машины, табуны замечательных наших лошадей. Ведь у нас было ни много, ни мало девять автомобилей, а сколько тракторов, комбайнов!

Мы спускаемся с кургана, и явление, с которым тут же сталкиваемся, возвращает нас к действительности. По полю плетётся корова, впряжённая в тележку, подросток

Весна в этом году на Кубани запоздалая, дождливая. Будешь ждать погоду — значит, потеряешь урожай. Чуть-чуть оттаяла почва — пахари и сеяльщики выехали в поле. Несмотря на дожди, они не прекращали работы. Впрягали по шесть лошадей в плуги и всё же пахали. Чтобы выиграть время, корм для лошадей подвозили в борозду. Пахари обедали в поле и работали по 20 часов в сутки. В поле же кузница ремонтировала инвентарь. Короткие сроки сева и хорошее качество обработки полей сказались на всходах — они дружные, сильные.

Колхоз уже отсеялся. Но не снижается трудовое напряжение на полях. Колхозники ходят по своим огромным, прямо-таки необозримым полям и смотрят, не появился ли где осот или бурьян, или какой другой сорняк — их незванных надо вон с поля.

День уже угас, а разноцветные косынки казачек всё еще виднеются в зеленеющих полях. Все посевы прополоты, но колхозницы ещё и ещё раз просматривают поля. Звено Слюсаревской Нюры пропололо 320 гектаров. Работало оно от темна до темна. Слюсаревская на основании долгого опыта пришла к выводу, что хорошо прополотые поля дают урожай по крайней мере на 5 центнеров с гектара больше. На полевом стане мы услышали страстную речь.

— Для меня наипервейшее условие — где бы я ни работала, быть мастером своего дела. Земля любит порядок. Чтобы нас считали мастерами высоких урожаев, мы обязаны содержать землю в порядке.

Это говорила звеньевая Слюсаревская своим подругам. В нынешнем году звено решило собрать не менее 120 пудов пшеницы с гектара.

Мы едем на линейке по огромным кол-

2

РЕГИСТРАЦИОННЫЙ ЛИСТ

на прошедшего регистрацию в лагере № 274. или СПП № ..... (ненужное зачеркнуть),
дислоцирующемся в населенном пункте г. Познань Польша.

1. Фамилия, имя, отчество Гардичук Прония Степановна
2. Год и место рождения 1923. Сумская обл. Ичнянский р. с. Студенок
3. Национальность украинка
4. Образование 5 классов
5. Специальность не имеет.
6. Последнее постоянное местожительство и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части) Сумская обл. Ичнянский р-н. с. Студенок.
7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ не состояла
8. Почему оказался на территории другого государства 22 июля 42. по мобилизации
9. Подвергался ли арестам, задержаниям, допросам, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что) не подвергалась
10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес) не содержалась.
11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (каких, в качестве кого) в Германии с. Вендорф у Козлика с июня 44 по 13 апреля 45 г.

12. Какие отобраны документы при регистрации рабочие карточки.

13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес) Гордийчук Степан Семенович 47 лет. отец. в Сумской обл. Ичанском р-н. с. Студинок.

14. Куда следует на постоянное жительство в Сумскую обл. Ичанский р-н. с. Студинок.

Правильность данных мною сведений подтверждаю: Гордийчук
(подпись)

Регистрационный лист заполнил Малышев

Регистрационный лист проверил —

Председатель Регистрационной комиссии НКВД СССР (подпись)

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство

получил Гордийчук
(подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря « » 31 Августа 1945 года.

H-1321/42

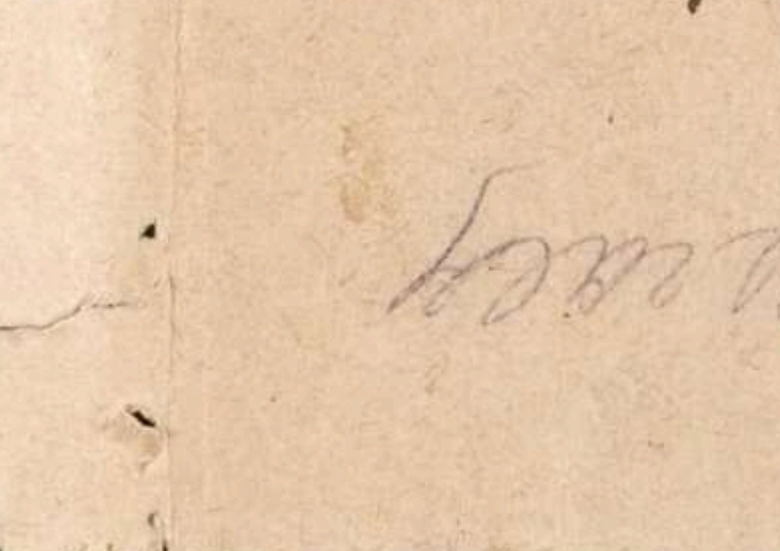
3

Arbeitskarte

für Tapgwoyr Kpord Arbeitskräfte

aus ukrainischen Gebiet

Inker Zeigefinger



Raum für Fingerabdruck



rechter Zeigefinger

Marcel

52 mm

Bordjuschuk Iwan

- 4263 (250 000. 6. 42.) 140 g I. L 0204 (9001).

Diese Arbeitskarte berechtigt nur zur Arbeit
bei dem genannten Betriebsführer und wird
beim Verlassen dieses Arbeitsplatzes ungültig

Nr. 2

Herkunftsland: Altsowjetruss. Gebiet

Unvermittelt

Arbeitskarte

Gültig nur für die untenbezeichnete Arbeitsstelle

Land Mitteldeutschland Nr. XIV / 230

Familienname: Harditschuk Rufname: Pronja

(bei Frauen auch Geburtsname) – led., ~~verh., verw., gesch.~~ *)

Geburtstag: 1923 Wird die deutsche Sprache beherrscht? X ja / nein *) ~~männlich~~ / weiblich *)

Geburtsort: unbekannt Kreis:

Heimatort: Gluchow Kreis: Gluchowski

Staatsangehörigkeit: sowjetrussisch

Beruf: *landwirtschaftlicher Arbeiter* Arbeitsbuch-Nr. keine

Unternehmer (Betriebsführer): Rudolf Böckelmann

Arbeitsstelle (Ort): Staatsgut Wetzdorf

Kreis: Stadtroda

Ausgestellt am 10.4.43 194... Gültig bis zum 15.12. 4 194...

*) (Nichtzutreffendes streichen)

Дорогой доброго.

194[illegible] года января 21 дня село Студенок Студенского сельсовета Сумской области.

Я уполномоченный Червонного РО. МВД младший г-т милиции Веревкин сего числа допросил

Гордийчук Ефрона Степановна, из рождения 1922 года, уроженка и жительница села Студенок Студенского сельсовета Сумской области, гражданка СССР, грамотная окончила 4 класса, сам происхождения из крестьян середняков, холостая на иждивении 2 детей нигде не работает.

За дачу ложного показания предупреждена по ст. 85 УК УССР. Гордийчук

Вопрос: Расскажите Гордийчук Ефрона Степановна о своей трудовой деятельности до 1941 года.

Ответ: С 1936 года я кончила 4 класса при селе Студенок Студенского сельсовета Сумской области. С 1936 года я пошла работать в колхоз имени Червоный партизан село Студенок где и проработала до 1941 года пока и не зашли немцы.

Вопрос: Где вы проживали и чем занимались в период немецкой оккупации.

Ответ: В период немецкой оккупации я проживала село Студенок Студенского сельсовета Сумской области работала в колхозе Червоный партизан в должности рядовая колхозница до 1942 года пока и не взяли в Германию.

Вопрос: Подвергались ли германскими допросами военными полицейскими органами и честно проживая на оккупированной территории если подвергались то по каким вопросам.

Ответ: Проживая на оккупированной территории на допросы никем не вызывалась.

Вопрос: При каких обстоятельствах вы попали на территорию Германии где там жили и чем занимались.

Ответ: В 1942 году не помню какого числа меня забрали в Германию всвязи с тем, что был брат мой в партизанах и на меня сержал староста села он меня отослал 22 го июля я выехала в Алуховск со своими подругами. Гордийчук

Лысенко Любовь, Сердюк Надежда Александровна
Корещенко Мария Кириловна прибыли в
Блужов где нас посадили в вагоны и 23-го
июля 1942 года отвезли в Германию в
Германию мы прибыли 1-го августа 1942 года
в город Ена здесь в городе Ена нас разобрали
хозяины где я работала в селе Вездора 20 км
от города Ена и работала до освобождения
Американцев 14 апреля 1945 года.

Вопрос: Вызывались ли на допросы подверга-
лись ли арестам проживая за
границей.

Ответ: Проживая за границей на допросы я
не вызывалась и арестами не подвер-
галась.

Вопрос: Кого из советских граждан вы знаете
как изменников и предателей нашей
Родины, пособников, проживая за гран.

Ответ: Проживая за границей я никого не
знаю из советских граждан как изме-
ников и предателей нашей Родины.

Вопрос: Когда и при каких обстоятельствах
вы были освобождены и попали к
настоящему месту жительства.

Ответ: В 1945 году 14 апреля нас освободили
американские войска, после того как
нас освободили американские войска мы
прибыли в них 8 дней, отношение их к нам
было хорошее, после 8 дней нас стали перепра-
влять на русскую территорию в ~~[illegible]~~
~~[illegible]~~ город Бреслав в лагеряге
где мы проходили особый отдел и после
чего были направлены по своим областям
где я и нахожусь в настоящее время

По существу данного дела дополнить
больше ничего не могу, протокол допро-
са записан с моих слов правильно
и прочитан мне вслух. В чем и
расписуюсь Сердюк

Уч уполномоченный
Дзержинского Червоного РОМВД

НКВД СССР

Видом на жительство служить не может 6

„15" августа 1945

№ 274

гор. Болькенхайн

Действительно по „30 Сентября 1945 г.

9.9.45 г.

Удостоверение

выдано Гардичук Проне Степановной

1923 года рождения Сумская обл. (фамилия, имя, отчество).

Исманский р-н. с. Студинок. (место рождения).

в том, что он по прибытии из Германии гор. Вецдорф

с „10" июня 1945 по „1" сентября 1945 г.

содержался в лагере 274 гор. Болькенхайн

Проверочно-фильтрационном пункте (лагере) и следует к постоянному мест. жительст.

в Сумскую обл. Исманский р-н. с. Студинок.

(указать адрес).

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в местный орган НКВД для получения вида на жительство

Председатель Регистрационной комиссии НКВД СССР [подпись]

(подпись).

ЦЕНТР
ЧАК
Чолиц

ребенок

Справка — характеристика

Дана настоящая на гр. Гордий-
чук Евфросинии Степановне
о том, что она действитель-
но жителька с. Студенка
Червоного р-на Сумской обл.
Рождения 1922 года - по проис-
хождению из семьи крестьян
- середняков. Родители до рева-
люции и после революции работали в
с/хозяйстве. Во время колективизации
вступили в колхоз 1930 года. В период
оккупации немцев семья проживала на
территории с. Студенка. Работала в
с/хозяйстве. В полиции и жандармерии
с родных и родственников никто не
служил. Как таковая при немцах
работала в с/хозяйств. В 1942 г добро-
вольно уехала в Германию и ~~возвра-~~
~~тилась в 1945 г.~~ 21/IX. В настоящее время
работает в колхозе. Семья как такова

УССР
Су[illegible]ти
ИСПОЛК[illegible]ЕГО
[illegible]
де[illegible]ся
Червоного района
6/IV 1946 г.
№ 0404
с. Студенок.

при одступлении немцев пострадала от бомбежке. Семейное положение следующее

1. дочь Анна Петровна - 1943 г. рождение,
2. ~~дочь~~ сын Анатолий Алексеевич - 1946 г.
3. отец Степан Семенович - 1894 г осужден в 1946 году на 2 года за воровство.
4. брат Фрол Степанович - 1918 г. демобилизовался с РККА в 1945 г. ноябрь.
5. Невестка Екатерина Кирсановна - 1924 г.

С хозяйства: корови нет, хаты нет. Как таковая не судилась и в следствии не была. Справка дана для предъявления в Червоный отдел НКВД.

Что и удостоверяет

Предс. [signature] /Лысенко/

Секретарь [signature] /Крывенко/

Исполком Отдаленного С/С. Депут. Труд. Червоного р-на Сумской обл.

8

1. Фамилия Гордичук

2. Имя Ирона 3. Отчество Степановна

4. Год и место рождения 1923 Сумск обл. Исмаилск ри.

5. Национальность укр. 6. Партийность бч с Студинок

7. Профессия и специальность

а) военная

б) гражданская

8. Последнее местожительство до призыва в армию по м рожд

9. Воинское звание

10. С какого года в Красной Армии и каким военкоматом был призван

11. Когда и где был пленен

12. Наименование воинской части, род войск и последняя занимаемая должность

13. Находился в плену (с какого года, в какой стране, в каком лагере и что делал) 22.7.42 – 13.4.45 Германия, г. Вейдорф раб. в с-хоз

14. Когда и откуда прибыл в спецлагерь или на проверочно-фильтрационный пункт НКВД . . . . . .

15. Название спецлагеря или проверочно-фильтрационного пункта НКВД . . . . Больксигаин Польше

16. Регистрационный номер . . . . . .

17. Дата и место убытия 31.8.1945 Сумск обл., Исмаилский р-н, с Студинок

Правильность записанных на меня сведений . . . . . .

подтверждаю. . . . . .

(подпись)

. . . . . .

(подпись сотрудника, заполнявшего карточку)

«. . .» . . . . . 194 г.

1. Фам. Гордийчук г

2. Имя Ефросинья

3. Отч. Степановна

4. Год рожд. 1922 5. Место рожд. с. Студенок Червонного р-на, Сум. обл.

6. Адрес с. Студенок.
(до оккупации или призыва в армию)

7. Спец. (проф.)

8. Нац. украинка

9. Служил ли в действующей армии

(название и номер части, должность, звание)

10. Когда и где был пленен В 1942 г. добро-
или когда, откуда выехал (угнан) за границу вольно выехала в Герма-
нию.

11. За границей прожив. с. 1942 г. по 1945 г.

12. Орган МГБ—УМГБ 9

(составивший карточку)

Настоящая карточка составлена по материалам, принятым в 1949 году из МВД СССР, на советских граждан, репатриированных из заграницы по окончании Отечественной войны 1941—1945 гг.

Где хранится основание (подлинная карточка)

Арх. № -12153

Том №

Название органа:

Н2-123
(1944)

13. В каких странах (зонах оккупации) проживал и что делал Германия.
(если находился в плену,
Находилась в американ. зоне.
указать в каком лагере и что делал)

14. Где и когда проходил фильтрацию
(название органа и его точный адрес)

15. Откуда прибыл для фильтрации

16. Решение фильтрационного органа

17. Выбыл «.....».....194 года
Направлен
(указать точный адрес,
куда выбыл на жительство после фильтрации)

18. Имеющиеся сведения о последнем месте жительства
(указать адрес и на какое число)

19. Арх. № 55930
(проверочно-фильтрационного дела, указать орган, где хранится, если
дела нет, когда, куда направлено)

Карточка составлена «7» I 1956 г. Подкорытов
(фамилия, составившего карточку)

Изготовлена Отделом «А» МГБ СССР.

ЗАВЕРИТЕЛЬНАЯ НАДПИСЬ

В данном деле пронумеровано 9 листов

(девять)

16. 11. 1992 г.

Должность

Подпись

ЗАВЕРИТЕЛЬНАЯ НАДПИСЬ

В данном деле пронумеровано 9

девять

6. 01 93

Должность хранит. фондов

Перевірено 20.10.2026

Жидачовский ЦКЗ
Артикул 1С 18-02788-09 Цена 3 коп.